Десятилетия, с тем чтобы представить Генеральной Ассамблее на ее тридцать седьмой сессии через посредство Экономического и Социального Совета конкретные предложения по этому вопросу;

- 8. подчеркивает необходимость тесного и постоянного сотрудничества между организациями системы Организации Объединенных Наций и Международным учебным и научно-исследовательским институтом по улучшению положения женщин и просит Генерального секретаря принять все необходимые меры для того, чтобы предоставить Институту возможность осуществлять свой мандат;
- 9. с удовлетворением принимает к сведению эффективный вклад, внесенный Фондом добровольных взносов Организации Объединенных Наций для Десятилетия женщины в осуществление Программы действий;
- 10. предлагает Генеральному секретарю представить Генеральной Ассамблее на ее тридцать седьмой сессии доклад о мерах, принятых в целях осуществления настоящей резолюции;
- 11. постановляет включить в предварительную повестку дня своей тридцать седьмой сессии пункт, озаглавленный «Десятилетие женщины Организации Объединенных Наций: равенство, развитие и мир».

97-е пленарное заседание, 14 декабря 1981 года

36/127. Рассмотрение в Организации Объединенных Наций вопросов, касающихся роли женщин в развитии

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на цели Десятилетия женщины Организации Объединенных Наций: равенство, развитие и мир,

ссылаясь далее на резолюцию 35/78 от 5 декабря 1980 года, в которой она подчеркнула необходимость включения целей Десятилетия женщины Организации Объединенных Наций в Международную стратегию развития на третье Десятилетие развития Организации Объединенных Наций⁹⁸,

принимая к сведению доклад, подготовленный Специальной рабочей группой по социальным аспектам деятельности Организации Объединенных Наций в области развития в соответствии с резолюцией 1979/45 Экономического и Социального Совета от 11 мая 1979 года, и, в частности, пункты 80—82 этого доклада,

принимая также к сведению доклад Генерального секретаря, содержащий всеобъемлющий

99 E/1981/3.

проект мирового обзора по вопросу о роли женщин в развитии¹⁰⁰,

- 1. рекомендует, с учетом пунктов 80—82 доклада Специальной рабочей группы по социальным аспектам деятельности Организации Объединенных Наций в области развития представить Третьему комитету по соответствующему пункту повестки дня документы, касающиеся вовлечения женщин в процесс развития;
- 2. выражает пожелание, чтобы рекомендация, о которой говорится в пункте 1, выше, была доведена до сведения Генерального комитета Генеральной Ассамблеи;
- 3. выражает также пожелание, чтобы Третий комитет рассмотрел мировой обзор по вопросу о роли женщин в развитии, всеобъемлющий проект которого содержится в докладе Генерального секретаря;
- 4. предлагает Комиссии по положению женщин в ходе ее двадцать девятой сессии, которая должна состояться в феврале 1982 года, в рамках рассмотрения пункта 3 своей повестки дня, касающегося осуществления Всемирного плана действий, направленного на достижение целей Международного года женщины¹⁰¹, уделить особое внимание вопросам, касающимся участия женщин в развитии;
- 5. просит Генерального секретаря обеспечить проведение консультаций с Комиссией по положению женщин относительно подготовки мирового обзора по вопросу о роли женщин в развитии, просьба о котором содержится в пункте 10 резолюции 35/78 Генеральной Ассамблеи и, по возможности, относительно любого обзора или программы действий, касающихся женщин.

97-е пленарное заседание, 14 декабря 1981 года

36/128. Международный учебный и научно-исследовательский институт по улучшению положения женщин

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свою резолюцию 31/135 от 16 декабря 1976 года, в которой она одобрила создание Международного учебного и научно-исследовательского института по улучшению положения женщин,

ссылаясь далее на резолюцию 1981/13 Экономического и Социального Совета от 6 мая 1981 года, в которой Совет, среди прочего, принял к сведению прогресс, достигнутый на пути к завершению создания Института,

будучи убеждена, что Институт может при наличии соответствующих средств внести цен-

⁹⁸ Резолюция 35/56, приложение.

¹⁰⁰ A/36/590.

¹⁰¹ Доклад Всемирной конференции в рамках Международного года женщины, Мехико, 19 июня—2 июля 1975 года (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.76.IV.1), глава II, раздел А.